

# SLUŽBENI LIST

## ŠEFA POKRAJINSKE UPRAVE V LJUBLJANI

1943

V Ljubljani dne 27. oktobra 1943.

Št. 86.

## INHALT:

272. Verordnung über die Ausübung der öffentlichen Gewalt durch den Obersten Kommissar in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«.
273. Verordnung über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach.
274. Erlaß über die Bestellung des Chefs der Provinzialverwaltung der Provinz Laibach.
275. Verordnung über die Lira als gesetzliches Zahlungsmittel.
276. Verordnung über die Verlängerung der Bemessung der Gebäudesteuer für das Steuerjahr 1944.
277. Entscheidung, betreffend die Beschlagnahme des Vermögens des Rebellen Ing. Dušan Sernee.

## VSEBINA:

272. Naredba o izvrševanju javne oblasti po Vrhovnem komisarju na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje«.
273. Naredba o upravljanju Ljubljanske pokrajine.
274. Razglas o postavitvi šefa pokrajinske uprave Ljubljanske pokrajine.
275. Naredba o liri kot zakonitem plačilnem sredstvu.
276. Naredba o podaljšanju odmere zgradarine za davčno leto 1944.
277. Odločba o zaplembi imovine upornika ing. Serneca Dušana.

## CONTENUTO:

272. Ordinanza concernente l'esercizio dei poteri pubblici da parte del Commissario Supremo nella zona di operazioni «Littorale Adriatico».
273. Ordinanza concernente l'amministrazione della provincia di Lubiana.
274. Bando concernente la nomina del Capo dell'Amministrazione provinciale della provincia di Lubiana.
275. Ordinanza concernente la Lira quale mezzo legale di pagamento.
276. Ordinanza sulla proroga dell'accertamento dell'imposta sui fabbricati per l'anno tributario 1944.
277. Decreto sulla confisca dei beni appartenenti al rivoltoso ing. Dušan Sernee.

### VERLAUTBARUNGEN DES OBERSTEN KOMMISSARS

Nr. 3.

#### Verordnung über die Ausübung der öffentlichen Gewalt durch den Obersten Kommissar in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«\*

Durch den Verrat des italienischen Königs und der Badoglio-Regierung war das Deutsche Reich gezwungen, die Fortsetzung des gemeinsamen Kampfes gegen Bolschewismus und Plutokratien durch Besetzung des Italienischen Imperiums sicherzustellen. Das besetzte italienische Gebiet ist Operationsgebiet der deutschen Wehrmacht. Alle in diesem Operationsgebiet durch deutsche militärische oder zivile Dienststellen schon getroffenen oder künftig zu treffenden Maßnahmen sind auf die Erringung des Sieges abgestellt. Das Gebiet bedarf zu diesem Zwecke einer straffen Zusammenfassung und einheitlichen Lenkung, um die öffentliche Ruhe und Ordnung zu gewährleisten, Störungsversuche zersetzender Elemente zu verhindern und alle Kräfte für die siegreiche Fortführung des Krieges zu mobilisieren. Für den Bereich der mir unterstellten Operationszone »Adriatisches Küstenland« ordne ich daher an:

\* Kundgemacht im Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, Stück 1 vom 15. Oktober 1943.

### RAZGLASI VRHOVNEGA KOMISARJA

272.

Št. 3.

#### Naredba o izvrševanju javne oblasti po Vrhovnem komisarju na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje«\*

Zaradi izdajstva italijanskega kralja in Badogliove vlade je bila Nemška država prisiljena, da zavaruje nadaljevanje skupnega boja proti boljšeizmu in plutokracijam z zasedbo Italijanskega imperija. Zasedeno italijansko ozemlje je operacijsko območje nemške vojne sile. Vsi ukrepi, ki so jih na tem operacijskem območju nemška vojna in civilna oblastva že izdala ali jih še izdajo, imajo namen doseči zmago. To območje potrebuje v ta namen močno povezanost in enotno vodstvo, da se z jamčita javni mir in red, da se preprečijo poskusi motenj po razornih elementih ter da se mobilizirajo vse sile za zmagovito nadaljevanje vojne. Za območje podrejenega mi operacijskega ozemlja »Jadransko primorje« odrejam torej sledeče:

\* Objavljeno v uradnem listu »Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Trst, kos 1 z dne 15. oktobra 1943.

### ORDINANZE DEL COMMISSARIO SUPREMO

No. 3.

#### Ordinanza concernente l'esercizio dei poteri pubblici da parte del Commissario Supremo nella zona di operazioni «Littorale Adriatico»\*

Per il tradimento del Re d'Italia e del Governo di Badoglio il Reich germanico era costretto ad assicurare il proseguimento della comune lotta contro il bolscevismo e le plutocrazie mediante l'occupazione dell'Impero italiano. I territori italiani occupati sono zona di operazioni delle Forze Armate tedesche. Tutte le misure prese o da prendersi in tale zona di operazioni da parte delle autorità militari o civili tedesche hanno lo scopo di riportare la vittoria. All'uopo i territori devono essere rigidamente riuniti e unitariamente governati per assicurare la quiete e l'ordine pubblico, sventare tentativi di disturbo da parte di elementi disfattisti e mobilitare tutte le forze per la vittoriosa continuazione della guerra. Per i territori sottoposti della zona di operazioni «Littorale Adriatico» ordino quindi quanto segue:

\* Pubblicato nella gazzetta ufficiale »Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Trieste, No 1 del 15 ottobre 1943.

## Artikel I.

In der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, bestehend aus den Provinzen Friaul, Görz, Triest, Istrien, Laibach und Quarnero, einschließlich der einverleibten Gebiete von Susak, Buccari, Ciabar, Castua und Veglia, wird die gesamte zivile öffentliche Gewalt ausschließlich von mir wahrgenommen.

## Artikel II.

Das in den Provinzen bisher geltende Recht bleibt in Kraft, soweit es nicht den Maßnahmen der Sicherung des Raumes widerspricht oder aber ausdrücklich von mir geändert wird.

## Artikel III.

Alle Behörden und öffentlichen Dienststellen setzen ihre Tätigkeit nach meinen Anordnungen fort.

## Artikel IV.

Meine Verordnungen werden im Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland« verkündet.

Die Verordnungen treten, soweit nichts Anderes bestimmt ist, mit ihrer Verkündigung in Kraft.

## Artikel V.

Diese Verordnung tritt rückwirkend mit 29. September 1943 in Kraft.

Gegeben Klagenfurt, am 1. Oktober 1943.

Der Oberste Kommissar:

Rainer e. h.

## Člen I.

Na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje«, ki ga tvorijo pokrajine Furlansko, Gorica, Trst, Istra, Ljubljana in Kvarner, vstevši priključena ozemlja Sušaka, Bakra, Čabra, Kastva in Krka, izvršujem celotno civilno javno oblast izključno jaz.

## Člen II.

Pravo, ki je veljalo doslej v teh pokrajinah, ostane v veljavi, kolikor ni v nasprotju z ukrepi za varnost tega ozemlja ali pa ga jaz izrečno ne sprememim.

## Člen III.

Vsa oblastva in vsi javni uradi poslujejo po mojih navodilih dalje.

## Člen IV.

Moje naredbe se bodo objavljale v uradnem listu »Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«.

Naredbe dobe, kolikor ni določeno drugače, veljavnost z objavitvijo.

## Člen V.

Ta naredba ima vzvratno veljavnost od 29. septembra 1943.

Izdano v Celovcu dne 1. oktobra 1943.

Vrhovni komisar:

Rainer s. r.

## Art. I

Nella zona di operazioni «Littorale Adriatico», comprendente le province di Friuli, Gorizia, Trieste, Istria, Lubiana e Quarnero, unitamente ai territori incorporati di Sussak, Buccari, Concanera, Castua e Veglia, tutti i poteri pubblici civili sono esercitati esclusivamente da me.

## Art. II

La legislazione vigente nelle province predette continua ad essere applicata, salvo che essa sia contraria alle misure prese per garantire la sicurezza del territorio, oppure sia da me espressamente modificata.

## Art. III

Tutte le autorità e i pubblici uffici continueranno la propria attività in conformità alle mie disposizioni.

## Art. IV

Le mie ordinanze sono pubblicate nella gazzetta ufficiale «Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«.

Le ordinanze entrano in vigore all'atto della loro pubblicazione, salvo che sia stabilito diversamente.

## Art. V

La presente ordinanza entra in vigore, con forza retroattiva, dal 29 settembre 1943.

Dato a Klagenfurt il 1° ottobre 1943.

Il Commissario Supremo:

Rainer m. p.

## Nr. 4.

## Verordnung über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach\*

Auf Grund der mir erteilten Ermächtigung ordne ich an:

## Artikel I.

In der Provinz Laibach wird die Verwaltung nach meinen Weisungen vom Chef der Provinzialverwaltung mit dem Sitz in Laibach geführt. Er führt in dieser Eigenschaft den Titel Präsident.

## Artikel II.

Der Chef der Provinzialverwaltung wird von mir ernannt und ist mir verantwortlich.

Zur Durchführung seiner Aufgaben bedient er sich der bestehenden Ver-

\* Kundgemacht im Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, Stück 1 vom 15. Oktober 1943. — Vergl. Erlaß Nr. 1 im amtlichen »Službeni list šefa pokrajinske uprave v Ljubljani«, Laibach, 25. September 1943, Nr. 248/77.

## 273.

## Št. 4.

## Naredba o upravljanju Ljubljanske pokrajine\*

Na osnovi podeljenega mi pooblastila

## odrejam:

## Člen I.

V Ljubljanski pokrajini vodi upravo po mojih navodilih šef pokrajinske uprave s sedežem v Ljubljani. V tem svojstvu ima naziv predsednika.

## Člen II.

Šefa pokrajinske uprave imenujem jaz in je meni odgovoren.

\* Objavljeno v uradnem listu »Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Trst, kos 1 z dne 15. oktobra 1943. — Prim. razglas št. 1 v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani z dne 25. septembra 1943 št. 248/77.

## No. 4.

## Ordinanza concernente l'amministrazione della provincia di Lubiana\*

In forza dei poteri conferitimi ordino quanto segue:

## Art. I

Nella provincia di Lubiana l'amministrazione è retta, in conformità alle mie istruzioni, dal Capo dell'Amministrazione provinciale con sede a Lubiana. In tale qualità spetta allo stesso il titolo di Presidente.

## Art. II

Il Capo dell'Amministrazione provinciale è nominato da me ed è verso di me responsabile.

Per l'esecuzione dei suoi compiti il Capo si avvale delle esistenti istituzioni

\* Pubblicato nella gazzetta ufficiale «Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, No 1 del 15 ottobre 1943. — Cfr. il bando No 1 nell'organo ufficiale «Službeni list šefa pokrajinske uprave v Ljubljani», Lubiana, 25 settembre 1943, n. 248/77.

waltungseinrichtungen der Provinz Laibach.

Gegeben Klagenfurt, am 20. September 1943.

Der Oberste Kommissar:

Rainer e. h.

Nr. 5.

**Erlaß\***

Zum Chef der Provinzialverwaltung in der Provinz Laibach bestelle ich den Bürgermeister der Stadt Laibach, Divisionsgeneral Leo Rupnik.

Präsident Rupnik übernimmt im Sinne meiner Verordnung vom 20. September 1943 über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach mit 22. September 1943 die Leitung der Verwaltung dieser Provinz.

Gegeben Klagenfurt, am 21. September 1943.

Der Oberste Kommissar:

Rainer e. h.

Nr. 6.

**Verordnung über die Lira als gesetzliches Zahlungsmittel\*\***

Auf Grund der mir erteilten Ermächtigung ordne ich an:

**Artikel I.**

In der Operationszone «Adriatisches Küstenland» ist weiterhin die Lira das allein gültige Zahlungsmittel.

**Artikel II.**

Bis auf weiteres wird der Umrechnungskurs mit RM 1:10 Lire festgesetzt.

Triest, am 14. Oktober 1943.

Der Oberste Kommissar:

Rainer e. h.

\* Kundgemacht im Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, Stück 1 vom 15. Oktober 1943. — Vergl. Nr. 2 im amtlichen »Službeni list šefa pokrajinske uprave v Ljubljani«, Laibach, 25. September 1943, Nr. 249/77.

\*\* Kundgemacht im Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, Stück 1 vom 15. Oktober 1943.

Za izvrševanje svojih nalog uporablja obstoječe upravne ustanove Ljubljanske pokrajine.

Izdano v Celovcu dne 20. septembra 1943.

Vrhovni komisar:

Rainer s. r.

274.

Št. 5.

**Razglas\***

Za šefa pokrajinske uprave v Ljubljanski pokrajini postavljam župana mesta Ljubljane, divizijskega generala Leona Rupnika.

Predsednik Rupnik prevzame v smislu moje naredbe z dne 20. septembra 1943 o upravljanju Ljubljanske pokrajine vodstvo uprave te pokrajine z dnem 22. septembra 1943.

Izdano v Celovcu dne 21. septembra 1943.

Vrhovni komisar:

Rainer s. r.

275.

Št. 6.

**Naredba o liri kot zakonitem plačilnem sredstvu\*\***

Na podstavi podeljenega mi pooblastila

**odrejam:**

**Clen I.**

Na operacijskem ozemlju «Jadransko primorje» je lira še dalje edino veljavno plačilno sredstvo.

**Clen II.**

Do nadaljnje odredbe se določa obračunski tečaj: RM 1 = 10 lir.

Trst dne 14. oktobra 1943.

Vrhovni komisar:

Rainer s. r.

\* Objavljeno v uradnem listu »Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Trst, kos 1 z dne 15. oktobra 1943. — Prim. št. 2 v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani z dne 25. septembra 1943 št. 249/77.

\*\* Objavljeno v uradnem listu »Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Trst, kos 1 z dne 15. oktobra 1943.

amministrative della provincia di Lubiana.

Dato a Klagenfurt il 20 settembre 1943.

Il Commissario Supremo:

Rainer m. p.

No. 5.

**Bando\***

Il Podestà della città di Lubiana, generale di divisione Leone Rupnik, è nominato Capo dell'Amministrazione provinciale della provincia di Lubiana.

Il Presidente Rupnik assumerà, a sensi della mia ordinanza 20 settembre 1943, concernente l'amministrazione della provincia di Lubiana, la direzione dell'amministrazione di detta provincia col 22 settembre 1943.

Dato a Klagenfurt il 21 settembre 1943.

Il Commissario Supremo:

Rainer m. p.

No. 6.

**Ordinanza concernente la Lira quale mezzo legale di pagamento\*\***

In forza dei poteri conferitimi ordino quanto segue:

**Art. I**

Nella zona di operazioni «Littorale Adriatico» la Lira continua ad essere l'unico valido mezzo di pagamento.

**Art. II**

Fino a nuove disposizioni il corso di cambio è fissato in ragione di RM 1 : Lire 10.

Trieste, 14 ottobre 1943.

Il Commissario Supremo:

Rainer m. p.

\* Pubblicato nella gazzetta ufficiale «Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, No 1 del 15 ottobre 1943. — Cfr. No 2 nell'organo ufficiale «Službeni list šefa pokrajinske uprave v Ljubljani», Lubiana, 25 settembre 1943, n. 249/77.

\*\* Pubblicato nella gazzetta ufficiale «Verordnungs- und Amtsblatt des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland«, Triest, No 1 del 15 ottobre 1943.

**VERLAUTBARUNGEN DES CHEFS  
DER PROVINZIALVERWALTUNG**
**Nr. 21.**
**Verordnung über die Verlängerung  
der Bemessung der Gebäudesteuer  
für das Steuerjahr 1944**

Auf Grund des Art. 1 des Erlasses des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland« über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach vom 20. September 1943, Nr. 1 (Amtsblatt Nr. 248/77) und des Art. 125 des Gesetzes über die direkten Steuern vom 8. Februar 1928 wird

**angeordnet:**
**Art. 1**

Die Gebäudesteuer wird in gleichem Ausmaß, wie sie für das Jahr 1942 rechtskräftig bemessen und für das Jahr 1943 belassen wurde, auch auf das Steuerjahr 1944 verlängert.

**Art. 2**

Für Gebäude, deren Jahresertrag sich nach dem Stande vom 1. Dezember 1943 aus welchem Grunde immer gegenüber der letzten gültigen Bemessung um mindestens 25% vermindert oder erhöht hat, wird die Steuer neu bemessen.

Die diesbezüglichen Gesuche und Anmeldungen sind in der Zeit vom 1. bis 30. Dezember 1943 einzureichen.

Laibach, am 25. Oktober 1943.

II/Z. Nr. 3031/1.

 Der Chef der Provinzialverwaltung:  
**Präsident Gen. Rupnik**
**Nr. 22.**
**Entscheidung, betreffend di Beschlagnahme des Vermögens des Rebellen Ing. Dušan Sernee**

Auf Grund des Art. 6 der Verordnung des Hohen Kommissars für die Provinz Laibach vom 6. November 1942, Nr. 201, über die Beschlagnahme des den Rebellen gehörigen Vermögens und die Errichtung des Instituts zur Verwaltung und Liquidation dieses Vermögens, sowie auf Grund des Art. 1 des Erlasses des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland« über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach und nach durchgeführtem, vorgeschriebenem Verfahren, verfüge ich die Beschlagnahme des gesamten beweglichen und unbeweglichen Vermögens, ohne Ausnahme, das Eigentum des Rebellen Ing. Dušan Sernee, des frühern Banus des Draubanats und Besitzers in Laibach ist.

**RAZGLASI ŠEFA POKRAJINSKE  
UPRAVE**
**276.**
**Št. 21.**
**Naredba o podaljšanju odmere zgradarine za davčno leto 1944.**

Na podstavi člena 1. razglasa Vrhovnega komisarja na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje« o upravljanju Ljubljanske pokrajine z dne 20. septembra 1943 št. 1 (Službeni list št. 248/77) ter člena 125. zakona o neposrednih davkih z dne 8. februarja 1928 se

**odreja:**
**Člen 1.**

Zgradarina, kakor je bila pravnomočno odmerjena za leto 1942. in podaljšana za leto 1943., se v enaki izmeri podaljšuje tudi za davčno leto 1944.

**Člen 2.**

Za zgradbe, katerih letni dohodek se je po stanju na dan 1. decembra 1943 iz katerega koli razloga znižal ali zvišal za najmanj 25% nasproti zadnji veljavni odmeri, se davek odmeri na novo.

Zadevne prošnje in prijave se morajo vložiti v času od 1. do 30. decembra 1943.

Ljubljana dne 25. oktobra 1943.

II/Z. Št. 3031/1.

 Šef pokrajinske uprave:  
**Predsednik gen. Rupnik**
**277.**
**Št. 22.**
**Odločba o zaplombi imovine upornika ing. Serneca Dušana**

Po izvršenem predpisanem postopku izrekam na podstavi čl. 6. naredbe Visokega komisarja za Ljubljansko pokrajino z dne 6. novembra 1942 št. 201 o zaplombi imovine upornikov in ustanovitvi Zavoda za upravljanje in likvidacijo te imovine ter na podstavi čl. 1. razglasa Vrhovnega komisarja na operacijskem ozemlju Jadransko primorje o upravljanju Ljubljanske pokrajine za plombo vse premične in nepremične imovine brez izjeme, lastnine upornika ing. Serneca Dušana, bivšega bana dravske banovine in posestnika v Ljubljani.

**ORDINANZE DEL CAPO DELL'AMMINISTRAZIONE PROVINCIALE**
**No. 21.**
**Ordinanza sulla proroga dell'accertamento dell'imposta sui fabbricati per l'anno tributario 1944**

Visto l'articolo 1 del bando del Commissario Supremo nella zona d'operazioni «Littorale Adriatico» concernente l'Amministrazione della provincia di Lubiana 20 settembre 1943, n. 1 (Bollettino Ufficiale n. 248/77), e l'articolo 125 della Legge sulle imposte dirette 8 febbraio 1928,

**ordino:**
**Art. 1**

L'imposta sui fabbricati come validamente accertata per l'anno 1942 e prorogata per l'anno 1943, è prorogata nell'eguale misura per l'anno tributario 1944.

**Art. 2**

Per i fabbricati, il reddito annuale dei quali, secondo lo stato al 1° dicembre 1943, è diminuito o aumentato, per qualsiasi ragione, almeno del 25% di confronto all'ultimo valido accertamento, l'imposta sarà nuovamente accertata.

Le relative domande e denunce devono essere presentate dal 1° al 30 dicembre 1943.

Lubiana, 25 ottobre 1943.

II/Z. No. 3031/1.

 Il Capo  
 dell'Amministrazione provinciale:  
**Presidente Gen. Rupnik**
**No. 22.**
**Decreto sulla confisca dei beni appartenenti al rivoltoso ing. Dušan Sernee**

Visto l'articolo 6 dell'ordinanza dell'Alto Commissario per la provincia di Lubiana 6 novembre 1942, n. 201, concernente la confisca dei beni appartenenti ai rivoltosi e la costituzione dell'Ente per l'amministrazione e la liquidazione dei beni stessi, nonchè l'articolo 1 del bando del Commissario Supremo nella zona di operazioni Littorale Adriatico concernente l'amministrazione della provincia di Lubiana, decreto in seguito all'istruttoria svolta in conformità alle prescrizioni la confisca di tutti i beni mobili ed immobili, nulla escluso, di proprietà del rivoltoso ing. Dušan Sernee, ex bano del Banato della Drava e possidente in Lubiana.

Alle etwaigen Inhaber von beweglichen Sachen unter welchem Titel immer, die Eigentum des Ing. Dušan Serneec sind, sowie seine Schuldner werden auf Grund des Art. 7 zwecks Vermeidung strafrechtlicher Folgen nach Art. 8 der besagten Verordnung aufgefordert, binnen 30 Tagen vom Tage der Veröffentlichung dieser Entscheidung an dem Institut zur Verwaltung, Liquidation und Zuteilung des den Rebellen in der Provinz Laibach beschlagnahmten Vermögens Sachen, die sie betreuen und Beträge, die sie ihm schulden, anzumelden, mit dem gleichzeitigen Verbot, ihm oder anderen die Sachen zurückzuerstatten oder Schuldbeträge auch nur teilweise rückzuzahlen.

Diese Entscheidung ist unverzüglich vollstreckbar und gelangt im Amtsblatt der Provinzialverwaltung in Laibach zur Veröffentlichung.

Laibach, am 25. Oktober 1943.

II. Nr. 3040/2.

Der Chef der Provinzialverwaltung:  
Präsident Gen. Rupnik

Pozivajo se po čl. 7. in v izogib kazenskih odredb po čl. 8. gori citirane naredbe vsi morebitni imetniki premičnin po katerem kolj naslovu, lastnine ing. Serneeca Dušana, in njegovi dolžniki, naj prijavijo v tridesetih dneh od dne objave te odločbe Zavodu za upravljanje, likvidacijo in dodeljevanje imovine, zaplenjene upornikom v Ljubljanski pokrajini, stvari, ki jih imajo in dolgove, katere mu dolgujejo, s prepovedjo, vrniti njemu ali drugemu stvari ali dolgovanj znesek tudi le deloma plačati.

Ta odločba je takoj izvršna in se objavi v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani.

Ljubljana dne 25. oktobra 1943.

II. št. 3040/2.

Šef pokrajinske uprave:  
Predsednik gen. Rupnik

Si diffidano, ai sensi dell'articolo 7 ed a scanso delle sanzioni di cui all'articolo 8 dell'ordinanza succitata tutti gli eventuali detentori per qualsiasi titolo di cose mobili di proprietà dell'ing. Dušan Serneec ed i debitori di questi a denunciare entro 30 giorni dalla pubblicazione del presente decreto all'Ente per l'amministrazione, la liquidazione e l'assegnazione dei beni confiscati ai rivoltosi della provincia di Lubiana, le cose detenute ed i debiti professati, con divieto di restituire a lui o ad altri le cose o di procedere al pagamento, anche parziale, delle somme dovute.

Il presente decreto è immediatamente esecutivo e sarà pubblicato nel Bollettino Ufficiale dell'Amministrazione provinciale.

Lubiana, 25 ottobre 1943.

II. No 3040/2.

Il Capo  
dell'Amministrazione provinciale:  
Presidente Gen. Rupnik



# SLUŽBENI LIST

## ŠEFA POKRAJINSKE UPRAVE V LJUBLJANI

1943

Priloga k 86. kosu z dne 27. oktobra 1943.

Št. 86.

### ANZEIGEN — OBJAVE — INSERZIONI

#### Gerichtsbehörden

##### Handelsregister

*Änderungen u. Zusätze:*

165.

Sitz der Firma: Laibach.  
Tag der Eintragung: 18. Oktober 1943.  
Wortlaut der Firma: Automontaža A. G.  
Gelöscht wird ob Ablebens der Prokurist Dane Zalesjak.

Kreis- als Handelsgericht Laibach,  
am 14. Oktober 1943.  
Rg B III 121/11.

##### Löschungen:

166.

Sitz der Firma: Laibach.  
Tag der Löschung: 21. Oktober 1943.  
Wortlaut der Firma: Moles, Handels- u. Industriegesellschaft m. b. H. in Laibach.

Nach beendeter Liquidation.

Kreis- als Handelsgericht Laibach,  
am 21. Oktober 1943.  
Rg C V 53/4.

#### Verschiedenes

979

##### Kundmachung.

Das Schulzeugnis, das über die I.a Klasse der II. gemischten Bürgerschule in Zg. Šiška, Jahrgang 1935/36, auf den Namen Babnik Stanislav aus Dravlje ausgestellt wurde, ist mir verloren gegangen. Ich erkläre es hiemit für unwirksam.

Stanislaus Babnik

\*

980

##### Kundmachung.

Das für das Schuljahr 1934/35 auf den Namen Jevnikar Franc aus Laibach ausgestellte Schulzeugnis über die III. Klasse der I. Knaben-Bürgerschule in Laibach ist mir verloren gegangen. Ich erkläre es hiemit für unwirksam.

Franz Jevnikar

\*

974

##### Kundmachung.

Das vom I. männlichen Realgymnasium in Laibach für den Jahrgang 1942/43 auf den Namen Kavčič Stanko aus Sv. Jošt bei Vrhnika ausgestellte Maturitätszeugnis ist mir in Verlust ge-

#### Sodna oblastva

##### Trgovinski register

*Spremembe in dodatki:*

165.

Sedež: Ljubljana.  
Dan vpisa: 18. oktobra 1943.  
Besedilo: Automontaža d. d.  
Izbriše se zbog smrti prokurist Zalesjak Dane.

Okrožno kot trg. sodišče v Ljubljani  
dne 14. oktobra 1943.  
Rg B III 121/11.

##### Izbrisi:

166.

Sedež: Ljubljana.  
Dan izbrisa: 21. oktobra 1943.  
Besedilo: Moles, trgovsko industrijska družba z o. z. v Ljubljani.  
Zaradi končane likvidacije.

Okrožno kot trg. sodišče v Ljubljani  
dne 21. oktobra 1943.  
Rg C V 53/4.

#### Razno

979

##### Objava.

Izgubil sem izpričevalo I.a razreda II. mešane meščanske šole v Zg. Šiški za l. 1935./36. na ime Babnik Stanislav iz Dravlj. Proglašam ga za neveljavno.

Babnik Stanislav

\*

980

##### Objava.

Izgubil sem izpričevalo III. razreda I. moške meščanske šole v Ljubljani za leto 1934./35. na ime: Jevnikar Franc iz Ljubljane. Proglašam ga za neveljavno.

Jevnikar Franc

\*

974

##### Objava.

Izgubil sem izpričevalo višjega tečajnega izpita I. moške realne gimnazije v Ljubljani za l. 1942./43 na ime Kavčič

#### Autorità giudiziarie

##### Registro commerciale

*Modificazioni e aggiunte:*

165.

Sede: Lubiana.  
Giorno dell'iscrizione: 18 ottobre 1943.  
Ditta: Automontaža S. A.  
Viene cancellato, per essere deceduto, il procurista Dane Zalesjak.

Tribunale Civile e Penale quale Tribunale di commercio di Lubiana,  
14 ottobre 1943.  
Rg B III 121/11.

##### Cancellazioni:

166.

Sede: Lubiana.  
Giorno della cancellazione: 21 ottobre 1943.

Ditta: Moles, società a g. l. di commercio ed industria in Lubiana.  
Per attuata liquidazione.

Tribunale Civile e Penale quale Tribunale di commercio di Lubiana,  
21 ottobre 1943.  
Rg C V 53/4.

#### Varie

979

##### Notificazione.

Mi è andato smarrito il certificato relativo alla I.a classe della II scuola civica mista di Zg. Šiška, rilasciato pel 1935/36 al nome di Babnik Stanislav di Dravlje. Con la presente lo dichiaro privo di valore.

Stanislao Babnik

\*

980

##### Notificazione.

Mi è andato smarrito il certificato relativo alla III classe della I. Scuola civica maschile di Lubiana rilasciato pel 1934/35 al nome di Jevnikar Franc di Lubiana. Con la presente lo dichiaro privo di valore.

Francesco Jevnikar

\*

974

##### Notificazione.

Mi è andato smarrito il certificato dell'esame di maturità rilasciato dal I ginnasio reale maschile di Lubiana per l'anno 1942/43 al nome di Kavčič

raten. Ich erkläre es hiemit für unwirksam.

Stanko Kavčič

\*

973

### Kundmachung.

Das mir vom III. Realgymnasium in Laibach für die VI. b Klasse, Jahrgang 1941/42, auf den Namen Modrijan Gorazd aus Triest ausgestellte Schulzeugnis ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre es hiemit für unwirksam.

Gorazd Modrijan

\*

975

### Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 192857, ausgestellt am 29. Dezember 1942 vom Stadtmagistrat in Laibach auf den Namen Stržinar Ivanka aus Zakobiljek, Gem. Poljane bei Škofja Loka, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für unwirksam.

Johanna Stržinar

\*

976

### Kundmachung.

Der Fahrradschein (mit der Evidenznummer 197), lautend auf den Namen Zavelčina Alojz aus Vič, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre ihn hiemit für unwirksam.

Alois Zavelčina

\*

978

### Kundmachung.

Das Zeugnis über die II. b Klasse des II. weiblichen Realgymnasiums in Laibach für das Jahr 1941/42, lautend auf den Namen Zupanc Vida aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre es hiemit für unwirksam.

Vida Zupanc

Stanko iz Sv. Jošta nad Vrhniko. Proglašam ga za neveljavno.

Kavčič Stanko

\*

973

### Objava.

Izgubil sem izpričevalo VI. b razreda 3. realne gimnazije v Ljubljani za leto 1941./42. na ime Modrijan Gorazd iz Trsta. Proglašam ga za neveljavno.

Modrijan Gorazd

\*

975

### Objava.

Izgubila sem osebno izkaznico štev. 192857, izdano dne 29. decembra 1942 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Stržinar Ivanka iz Zakobiljeka, obč. Poljane nad Škofjo Loko. Proglašam jo za neveljavno.

Stržinar Ivanka

\*

976

### Objava.

Izgubil sem prometno knjižico za kolo (evid. št. tablice: 197) na ime Zavelčina Alojz z Viča. Proglašam jo za neveljavno.

Zavelčina Alojz

\*

978

### Objava.

Izgubila sem izpričevalo II. b razreda II. ženske realne gimnazije v Ljubljani za l. 1941./42. na ime: Zupanc Vida iz Ljubljane. Proglašam ga za neveljavno.

Zupanc Vida

Stanko di Sv. Jošt presò Vrhnika. Con la presente lo dichiaro privo di valore.

Stanko Kavčič

\*

973

### Notificazione.

Mi è andato smarrito il certificato relativo alla VI b classe del III ginnasio reale di Lubiana, rilasciato per l'anno 1941/42 al nome di Modrijan Gorazd di Trieste. Con la presente lo dichiaro privo di valore.

Gorazd Modrijan

\*

975

### Notificazione.

Mi è andata smarrita la carta di identità n. 192857 rilasciata il 29 dicembre 1942 dal Municipio di Lubiana al nome di Stržinar Ivanka di Zakobiljek, com. di Poljane presso Škofja Loka. Con la presente la dichiaro priva di valore.

Giovanna Stržinar

\*

976

### Notificazione.

Mi è andato smarrito il libretto di circolazione della bicicletta (targa n. 197) rilasciato al nome di Zavelčina Alojz di Vič. Con la presente lo dichiaro privo di valore.

Luigi Zavelčina

\*

978

### Notificazione.

Mi è andato smarrito il certificato relativo alla II b classe del II ginnasio reale femminile in Lubiana, rilasciato per 1941/42 al nome di Zupanc Vida di Lubiana. Con la presente lo dichiaro privo di valore.

Vida Zupanc